SERIAL NO.

3 6 0 3

PROJECT : ELARA (FORECOURT- FINAL 2012)

PROJECT: ELARA - FORECOURT

Pan Arab Research Center

arch	Center	7	
------	--------	---	--

									Er إمارات	narat		E إيكو/إنو	opco /	Enoc		Adno ادنوك
SHOPPER CODE DATA ENTRY					T	EI	DITING		CSA				SR.#			
SHOFFER	JOBE	Name			Numl	oer	Name		Nu	mber	Name		<u>, N</u>	lumber		4
25		Ras			300	4	130	٠۲	بر ع	104	Coult re	d He	باهما	,		
Gender M F	Hei	ght S	Built T M		pectacl Yes N		Beard es No	M Ye	ustache s No li	ndian F	Ethnic Groups Pakistani Filipino Expat. Arabs Others: Ne				بالعط	
	X C					X []			X	
EMIRATE		tern ion	Abu Dhal	oi .	Dubai		Sharja	h	Al Aiı	n	Umm Al Quwain	Ajma	ın	Ras A Khaima		Fujairah
														ℤ		
SIT	E ID		Month		Di	ate	Ar	nou	nt (Dhs)	# of	vehicles	# of :	staff	Tim	e In	Time out
08	2	4	0	3	2	1		5	0	0	3	0	4	17:	25	17:39
	7:00-	10:01	- 13:01-	17:0	1- 20	:01-	T	1	Saturday	Sunday	Monday	Tuesday	Wedr	nesday	Thursda	ay Friday
	0:00	13:00	1 -	20:0	0 24	1:00 	DAY O VISIT							X		
<u> </u>																

1. APPROACH

1. الاقتراب من/ التقدّم نحو المحطة:

Sco	res	Critical Areas			المجالات الأساسية	اط	النق
	1.	Was signage visible from distance of 500 meters and well maintained? Can be included only in first run	YES X		هل كانت اللوحة مرئية من على بعد 500 متر ومصانة بشكل جيد؟ يمكن حصرها فقط في الجولة/المررة الأولى	.1	
2	2.	Were lights working and in good condition at the approach?	YES NO NA	نعم لا لا	هل كانت الأضواء تعمل و هي بحالة جيدة لدى الاقتراب من المكان؟	.2	2
2	3.	Were the lights working and in good condition at the forecourt area?	YES [NO [N/A [>	نعم لا ينطبق	هل كانت الأضواء تعمل وبحالة جيدة في منطقة تعبنة الوقود؟	.3	2
4	4.	Was filling area / forecourt clean and tidy?	YES X	نعم [لا لا ينطبق [هل كانت منطقة التعبنة/ الفناء نظيفة ومرتبة؟	.4	4
2	5.	Were the driveway and forecourt free of potholes and well maintained?	YES X	نعم [لا [لا ينطبق [هل كان الطريق ومنطقة ملء الوقود خالية من الحفر ومصانة بشكل جيد؟	.5	2

2. GREETINGS

2. التحية/ الترحيب:

Sc	ores	Critical Areas				المجالات الأساسية	اط	النق
5	6.	Was there any delay in approaching customers at the fuel pump	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	هل كان هناك أي تأخير في اقتراب الموظف من الزبائن عند مضخة الوقود؟	.6	5
5	7.	Did the staff approach the driver side of the vehicle?	YES NO	図口	نعم لا	هل اقترب الموظف من المركبة من جهة السانق؟	.7	5

2 **Scores Critical Areas** المجالات الأساسية النقاط Were you greeted in a friendly manner 8. YES [هل تم الترحيب بك بطريقة ودية (باسلوب 8. (pleasant feeling)? NO \boxtimes ¥ If no, please describe behavior: Was it 5 إذا لا، رجاء قم بوصف سلوك الموظف: هل كان arrogant, without any expression, normal 5 يتصف بالغرور، خال من التعابير، عادى، etc.... YES | Did they request customers to quit 9. هل طلب الموظفون من الزبائن التوقف عن 4 NO ¥ smoking? 4 N/A 🛛 YES 🖾 10. Did the staff thank you as you were 5 10. هل قام الموظف بشكرك بينما كنت تغادر NO ¥ leaving? 5 N/A 3. APPEARANCE AND BEHAVIOR OF STAFF 3. مظهر وسلوك الموظفين: Scores **Critical Areas** المجالات الأساسية النقاط 11. Was the filling staff presentable and well YES 🛛 11. هل كان مظهر موظف تعبئة الوقود لانقا 5 groomed? 5 NO П ¥ و مر تبأ/أنيقاً؟ YES 🔯 12. Was he able to communicate with 12. هل كان الموظف قادرا على التواصل مع 4 NO ¥ customer? N/A 13. Was the attendant wearing visible YES 🛛 نعم 13. هل كان الموظف يرتدي بطاقة يظهر عليها 5 nametag? 5 NO YES 🔽 6 14. Was staff courteous / friendly? 14. هل كان الموظفون ودودين/ لطفاء؟ 6 NO ¥ 4. **SERVICE** 4. الخدمة: Scores **Critical Areas** المجالات الأساسية النقاط YES [15. Did he follow the instructions on the 2 15. هل اتبع الموظف التعليمات الموجودة على بطاقة NO ¥ Rahal (Fuel Card)? رحال (بطاقة ملء الوقود) ؟ \boxtimes N/A 16. Did he confirm and repeat amount and. YES 🗵 16. هل أكد الموظف على كمية ونوع الوقود وكرر ذلك على مسامعك؟ 6 type of fuel? 6 NO 🔲 17. هل قام بملء الخزان حسب تعليمات الزبون -17. Did he fuel as per customer's instructions YES 🛛 6 - Dhs? NO 18. Did he offer to clean windscreen YES | 18. هل عرض عليك تنظيف زجاج السيارة من تلقاء 5 voluntarily? (front & back) 5 NO K YES 🔽 5 19. Were you charged the correct amount? 5 | 19. هل المبلغ الذي طلب منك دفعه صحيحاً؟ NO ¥ YES 🗵 20. هل قام الموظف بإعادة المبلغ المتبقي بشكل صحيح؟ 6 20. Were you given correct change? NO ¥

2

+

N/A

+

	3		+	-		
Score	s Critical Areas				المجالات الأساسية	النقاط
	. Did he provide information about any	YES		نعم	. هل قدم لك الموظف أية معلومات حول العروض الترويجية في المحطة؟ (فقط في حال كان هناك	21
	promotions at Service Station? (only in case of active promotion) require	NO		Ä	أي عرض قانم/فعال) كانت الإجابة "نعم" يرجى القرضيح	ا اندا
	comment when marked 'Yes'	_ N/A	\boxtimes	لا ينطبق	وجب عم پرجی سومتی	_

5. REST ROOMS

5. غرف الراحة (تواليت/ الحمام):

Sc	ores	Critical Areas				ل المجالات الأساسية	النقاه
		Were they adequately stocked with all	YES		نعم		
		necessary supplies such as soap?		図	3	مثل الصابون؟	
		Tiecessary supplies such as <u>susp</u> .			لا ينطبق	الوجه مابون	4
		NAT THE STATE OF T	YES		نعم	22t. هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية	
3		. Were they adequately stocked with all necessary supplies such as toilet tissue?			¥	مثل وورق التواليت	3
		Tiecessary supplies such as tomes to the tieres.	N/A		لا ينطبق		╛╽
	22c.	Were they adequately stocked with all	YES	X	نعم	.22 هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية على المنطقة المستقرة بجميع المستلزمات الضرورية	;
		necessary supplies such as paper towels?	NO		¥	مثل <u>المناشف الورقية</u> ؟ (المناشف الورقية غير مطلوبة عند توقر مجففات	
		(paper towels are not required where fully operational hand dryers exist)	N/A		لا ينطبق	را الله الآلية)	
			YES	図	نعم	233. هل كانت المغاسل نظيفة؟	1
	23a.	Were sinks clean? require comment when marked 'No'	NO	百	, 3	إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	
		marked No	N/A	$\overline{\Box}$	لا ينطبق		
			YES		<u>۔۔۔۔۔</u> نعم	231. هل كانت المرايا نظيفة؟	5
	23b.	. Were mirrors clean? require comment	NO		س م لا	إذا كانت الإجابة "لًا" يرجى التوضيح	
		when marked 'No'			ء لا ينطبق		
	ļ 		N/A	블		230. هل كانت مجففات الأيدى نظيفة؟	,
	23c.	. Were hand dryers clean? require comment	YES	K	نعم	ان 201. من الله المبتعث الأياني للطيف. إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	3
3		when marked 'No'	NO	닏	Ä	<u> </u>	٦
			N/A		لا ينطبق	.23 هل كانت ماكينات الصابون نظيفة؟	, '
	23d	. Were dispensers clean? require comment	YES	\overline{M}	نعم	231. هل كانت ماكينات الصابون نطيقه؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	וג
		when marked 'No'	NO	ᆜ	¥	ہدا کیت اوجید کے پرجی اسوصیح	
			N/A		لا ينطبق		_
			YES	\boxtimes	تعم		
	23e	3e. Were toilets and urinals clean?			X	23. هل كانت أمكنة التبول نظيفة؟	e
			N/A		لا ينطبق		_
2	242	. Were doors clean?require comment when	YES	Q	نعم	24. هل كانت الأبواب نظيفة؟	a 2
	270	marked 'No'	NO		¥	إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	
			N/A		لا ينطبق		
			YES	X	نعم		
	24b	o. Were walls clean?	NO		¥	24. هل كانت الحيطان نظيفة؟	b
			N/A		لا ينطبق		
			YES		نعم		
	240	c. Were ceiling clean?	NO		¥	24. هل كان السقف نظيف؟	С
		-	N/A		لا ينطبق		
			YES	Z	نعم		
	240	d. Were vents clean?	NO		צ	24. هل كانت المنافذ نظيفة؟	d
					لا ينطبق		

		4				+					
3	Scores		Critical Areas			<u> </u>			المجالات الأساسية		قاط
24e		e. Were floors clear require comment		o'	YES	s 🗵	نعم لا	غيح	سات نظيفة؟ "لا" يرجى التوم	 هل كانت الأرض إذا كانت الإجابة 	
	24f	. Were baseboards	s clean?		N/A YES NO N/A		8	ة نظيفة؟	الحائط/ لوح القاعد	2. هل کانت ازرار	
	24g	g. Were grout clean	?		YES NO N/A		لاينطبق نعم لا لاينطبق		نظيف؟	22. هل كان البلاط ن	1g
2	ł	ı. Were trash conta	iners clean?		YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق		ت القمامة نظيفة؟	25. هل كانت حاوياد	Ба
_		. Were trash contai	ners not overflow	ving?	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	ضـة؟	ات القمامة غير فان	25. هل كانت حاويا	5b
2	26.	Was the restroom (without any offens	smelling clean & sive odor)?	fresh	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	شة (بدون أي		2. هل كانت رائحة رائحة كريهة في	26 2
2	1	Were all the facility good working concrequire comment v	dition?		YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق			2. هل كانت جميع ال جيّد؟ ا كانت الإجابة "لا'	
2	28.	Was the Mosque prequire comment v	oremises clean? when marked 'No	,	YES		نعم لا لا ينطبق		قاعة المسجد نظيف ابة "لا" يرجى الت	2. هل كان مبنى أو إذا كانت الإجار	8 2
	omme		ibio goig	IL Oux	5Ý	<u> </u>	عنال	بعذاك ب	à 47 10 -	ق/ الملاحظات:	التعلي
		FOR OFFIC	CE USE ONLY					، فقط	لاستخدام المكتب		
•	%	النقاط المسجلة ACTUAL SCORE	الحد الأعلى للنقاط MAXIMUM	Evalua							التقييد
_				الاقتراب من/ التقدم نحو المحطة Approach					1		
_				Greetings and Initial Checks الترحيب والتشييكات الأولية							
				Appearance and Behavior of Staff مسلوك الموظفين					مظهر وسلوك المو.	3	
				Service					الخدمة	1	

TOTAL

Cleanliness - Restroom and Mosque

+

4

5

المجموع

النظافة - الحمامات والمسجد

SE	RIAL	NO.	
3	6	0	3

ADNOC Distribution

AL CALEELAH F/S 824 SHA'AH.RAK TEL:07-2667791

CASH RECEIPT

Date : 21-03-12 17:39 User: G

debicle # : 13786

fump # : 4

PRODUCT YIITHRUD PRICE RMOUNT

VLG-95 29.000 1.720 50.00

1018L : DHS 50.00

110:1600824100 Butch: 0

`iqnature:

THANK YOU FOR SHOPFING AL GALFELAN F/S 823 N.A.K